

## Norddeutscher Reichstag.

48. Sitzung vom 18. Mai.

(Schluß.)

Abg. v. Blandenburg: Es wäre von beson-  
derer Wichtigkeit zu erfahren, ob der Bundeskommissar  
im Namen der verbündeten Regierungen gesprochen, oder  
nur seine eigene Ansicht über die Vorlagen ausgespro-  
chen hat.

Bundeskommissar Dr. Michaelis: Nach dem,  
was ich meiner Erklärung vorausgeschickt habe, kann es  
keinem Zweifel unterliegen, daß ich nur meine eigene  
Ansicht zu dieser Frage dargelegt habe.

Abg. Schweißer fragt an, ob die Bundeskom-  
missare nur dazu da seien, eigene Meinungen auszu-  
sprechen (Hellerkeit), während Abg. Lasker die Bemer-  
kung des Bundeskommissars für vollständig richtig und  
sachgemäß hält.

Abg. Schulze erklärt sich im Prinzip mit dem  
Antrage des Abg. von Blandenburg einverstanden und  
schließt sich im Wesentlichen den Ausführungen des Abg.  
Lasker an.

Die Diskussion wird hierauf geschlossen.

Abg. Braun (Westphalen) verteidigt seinen An-  
trag gegenüber den von den Gegnern desselben gemachten  
Angriffen. Er hält seinen Entwurf allerdings für ver-  
besserungsfähig, denn er mache keinen Anspruch auf Un-  
schiefbarkeit, gebe diese aber auch keinem andern zu, und  
deshalb empfehle er, den Entwurf an eine Kommission  
zur Verhütung zu verweisen.

Der Antrag Blandenburg wird von dem Abg.  
v. Hennig verteidigt. Eine Verweisung des Antrages  
an eine Kommission würde das Zustandekommen des  
Gesetzes noch in dieser Session unmöglich machen.  
Schlechte man aber die Sache noch auf ein Jahr hin-  
aus, so würden sich die Prämissen der Sache erheblich ver-  
ändern und den Widerstand gegen den Erfolg eines sol-  
chen Gesetzes nur vergrößern. Die Börsenfreiheit habe  
nichts weiter als die Schwindelgeschäfte in erstaunlichem  
Maße gefördert, wenn auch andererseits nicht in Abrede  
gestellt werden soll, daß die Kapitalmacht auf die Ent-  
wicklung mancherlei Unternehmungen auch segensreich ge-  
wirkt hat.

Ein Antrag des Abg. v. Benda, beide Anträge  
an eine Kommission von 14 Mitgliedern zur Prüfung  
und schleunigen Berichterstattung zu verweisen, wird ver-  
worfen und die zweite Lesung im Plenum des Hauses  
beschlossen.

Der Präsident läßt ein Schreiben des Präsi-  
denten Delbriick vorlesen, wonach die verbündeten Re-  
gierungen vor Sonnabend, den 20. d., nicht in der  
Lage sind, sich über die bei der zweiten Beratung des  
Strafgesetzbuches vom Reichstage gefaßten Beschlüsse zu  
erklären. Er bittet daher die dritte Beratung dieses  
Gesetzes nicht vor dem bezeichneten Tage auf die Tages-  
ordnung zu setzen. (Rufe: Wohl!)

Abg. Frhr. v. Hoyerbed: Ich bitte den Herrn  
Präsidenten, die dritte Lesung des Strafgesetzbuches mor-  
gen auf die Tagesordnung zu setzen. Der Bundesrath  
weiß, daß wir, so weit möglich, auf seine Wünsche ein-  
gehen, wenn wir aber noch weiter gehen, dann schä-  
digen wir die Rechte des Hauses.

Präsident Delbriick: Wenn ich am Schlusse der  
Sitzung von vorgestern im Hause anwesend gewesen  
wäre, so würde ich das Wort ergreifen haben, als der  
Präsident für Donnerstag die dritte Lesung des Straf-  
gesetzbuches in Aussicht stellte. In der Sache selbst  
glaube ich, daß es keineswegs an Verathungsgegen-  
ständen fehlt, es unter allen Umständen nichts schaden  
kann, wenn die Verathung bis zum Sonnabend aus-  
gesetzt wird. Es würde sehr leicht das Schicksal des  
Gesetzes gefährdet werden, wenn auch nicht für  
den Vorredner, so wird es doch für viele Mitglieder  
von Interesse sein, zu erfahren, welche Stellung die  
verbündeten Regierungen zu den gefaßten Beschlüssen des  
Hauses einnehmen.

Der Präsident setzt hierauf die nächste Sitzung auf  
Donnerstag, Vormittag 10 Uhr, an und auf die Tages-  
ordnung: 1) den Gesetzentwurf über die Fiskalerei; 2)  
den Gesetzentwurf wegen Aufhebung der Elbzölle; 3)  
Gesetzentwurf, das Urheberrecht betreffend; 4) den zwei-  
ten Bericht der Bundesfiskal-Kommission; 5) das  
Gesetz wegen Abänderung des Bundesbankgesetzes.

Abg. v. Hoyerbed bestreitet, daß ihm an der  
Erklärung des Bundesraths nichts liege, auch für ihn  
sei es von Wichtigkeit, dessen Beschlüsse zu erfahren.

Abg. Miquel: Ich kann dem Antrage des Vor-  
redners nicht beistimmen. Wir brauchen hier nicht Ver-  
ständ zu spielen. Die Sache liegt ganz einfach; dieje-  
nigen, welche das Zustandekommen des Gesetzes wün-  
schen, müssen auch wünschen, daß die Verathung so  
lange ausgesetzt wird, bis eine Erklärung des Bundes-  
raths erfolgt. Ohne eine solche Erklärung würde das  
Gesetz scheitern. Wenn der Vorredner gesagt hat, daß  
der Bundesrath sich längst hätte schlüssig machen kön-  
nen, so ist es doch ein offenes Geheimniß, woran dies  
liegt. Der Bundesrath ist krank und hat an den

Verathungen des Bundesraths nicht Theil nehmen kön-  
nen, was eine Beschlusfassung natürlich verzögert hat.

Abg. Graf Schwerin hält es ebenfalls für wünsch-  
lich, die Meinung der Regierungen zu hören. Ich schenke  
nicht, bemerkt Redner, es offen auszusprechen, daß  
je nach der Erklärung der verbündeten Regierungen auch  
mein Votum ausfallen wird.

Abg. v. Hoyerbed: Wir wollen mit offenem  
Bist kämpfen und nicht wieder Gelegenheit zu Kompromis-  
sen hinter unserm Rücken geben. Dies ist um so  
notwendiger, als die Wahlen vor der Thür stehen.  
Das ganze Land mag daher wissen, wie das Gesetz  
Stande gebracht wird.

Abg. Lasker: Für mich ist allein die Erklärung  
des Präsidenten des Bundeskanzlers maßgebend, daß  
der Bundesrath nicht in der Lage ist, schon morgen eine  
Erklärung abzugeben, und daher werde ich gegen den An-  
trag Hoyerbed stimmen.

Nach einigen weiteren fassischen Bemerkungen wird  
die Diskussion geschlossen und der Antrag des Abg. Ho-  
yerbed mit großer Majorität abgelehnt. Es bleibt daher  
bei der oben festgesetzten Tagesordnung.

Schluß 4 Uhr.

49. Sitzung vom 19. Mai.

Der Vice-Präsident Herzog v. Ujest eröffnet die  
Sitzung um 11 $\frac{1}{4}$  Uhr.

Am Tische des Bundesraths Staatsminister Del-  
briick und mehrere Bundes-Kommissare, u. A. Mini-  
sterial-Direktor Philippborn, General Pöbbecke.

Erster Gegenstand der Tagesordnung ist die zweite  
Berathung über den Gesetzentwurf wegen Aufhebung  
der Elbzölle. §. 1 lautet: „Die Erhebung des Elbzolles  
hat spätestens am 1. Juli 1870 aufzuhören.“

Hierzu beantragen 1. Abg. Wiggers (Berlin):  
a) die §§. 1 und 2 des Gesetzentwurfs abzulehnen,  
und b) den Bundeskanzler zur sofortigen Herbeiführung  
der verfassungsmäßigen Zollfreiheit der Elbschiffahrt  
aufzufordern.

2. Abg. v. Benda: dem §. 1 folgende Fas-  
sung zu geben: „Die Erhebung des Elbzolles hat spä-  
testens am 1. Juli 1870 aufzuhören. Die wegen des  
Wegfalles dieses Zolles von den bisher Berechtigten gel-  
tend gemachten Entschädigungs-Ansprüche werden hier-  
durch nicht berührt.“

3. Abg. v. Bülow: im §. 1 statt der Worte:  
„am 1. Juli 1870“ zu setzen: „am 1. Juli 1875“.

Abg. Wiggers (Berlin) motivirt seinen Antrag.  
Daß die Elbzölle als Passagie-Zölle im Widerspruch  
mit Art. 54 der Bundesverfassung stehen, ist sowohl  
vom Bundesrath, als auch vom Reichstage anerkannt  
worden. Wenn es aber richtig ist, daß dieselben eine  
Verfassungswidrigkeit enthalten, so erfordert es auch die  
Ehre des Bundes, diese Zölle aufzuheben. Eine Aus-  
führungsbestimmung bedarf es hierbei so wenig, wie in  
Betreff des von Mecklenburg bezüglich der Berlin-Ham-  
burger Bahn gemachten Vorbehalts. Nur Oesterreich  
könnte gegen die Aufhebung der Elbzölle Einspruch thun;  
mit Oesterreich müssen also Unterhandlungen eingeleitet  
werden und nach erreichter Verständigung sind die Elz-  
zölle ohne Weiteres aufzuheben, das bezweckt mein An-  
trag. Preußen allein hat Verpflichtungen Mecklenburg  
gegenüber übernommen, der Bund nicht, auch nicht der  
Bundesrath; Mecklenburgs Bevollmächtigter hat uns  
in die Zeiten des Souveränitätsstreits verdrängt, aber es  
handelt sich hier nur um das, was Rechtens ist, seit Er-  
lass der Bundesverfassung und darüber hat er geschwie-  
gen. Aus den Motiven und dem Entwurfe schließt  
ich, daß selbst der Bundesrath einen Rechtsanspruch  
Mecklenburgs nicht anerkennt, denn Mecklenburg ver-  
zichtet seit drei Jahren auf Entschädigung; ich möchte  
gern die Sache zum rechtlichen Austrag bei einem  
Schiedsgericht bringen. Das Entfallen einer National-  
belohnung an Mecklenburg für dessen Verdienste um das  
Zustandekommen des Reichstags überrascht; ich habe  
bis jetzt immer geglaubt, Preußen und Graf Bismarck  
hätten den Bund zu Stande gebracht und dieser An-  
sicht scheint bis vor Kurzem auch Herr v. Blandenburg  
gewesen zu sein, da er früher gegen die Elbzölle je-  
stimmt hat. Zum Schluß ein paar Bemerkungen gegen  
den mecklenburgischen Bevollmächtigten: ich habe ab-  
erdings das gegenwärtige System in Mecklenburg als  
teufler Seele, aber das kann mich nicht zu Ungerechtig-  
keiten verführen. Ich bin nicht Vertreter partikulärer  
Interessen, sondern Vertreter des deutschen Volkes und  
Herr v. Bülow ist nicht berechtigt, mir Motive unter-  
zuschieben, die ich nicht ausgesprochen habe. Das Geld,  
welches als Entschädigung in die Großherzogliche Kasse  
fließt, verwendet der Großherzog wie er will, und die  
Bevölkerung erhält nichts davon, muß im Gegentheil  
noch zur Unterhaltung der Elbe zusehen. Das habe  
ich gesagt, das halte ich aufrecht, trotz des Wör-  
spruchs des Herrn v. Bülow. Der Großherzog hat  
die Verwaltung in Entreprise, er bestreitet die Ausgaben  
und was er spart, ist sein. Herr v. Bülow kennt diese  
fatalen Finanzverhältnisse nicht; das nehme ich ihm nicht  
abel. Er ist kein geborner Mecklenburger, ist Ge-

sandter und hat sich wenig um Dinge gekümmert,  
mit denen man groß geworden sein muß, um sie zu  
kennen.

Mecklenb. Bundes-Bevollmächtigter v. Bülow:  
Ich bin mit den mecklenburgischen Verhältnissen sehr  
genau bekannt und kenne auch den Vorredner ganz genau,  
so daß ich weder etwas von dem, was ich von den  
Verhältnissen, noch etwas von dem, was ich über den  
Vorredner gesagt, zu berichtigen habe. Uebrigens be-  
handle ich auch meinen politischen Gegner stets mit  
der Achtung, die ich mir selbst schuldig bin. Was die  
Sache selbst betrifft, so fließt die Elbe fast in der gan-  
zen geographischen Länge Mecklenburgs. Die Strom-  
korrekturen sind deshalb nicht gar unbedeutend und  
absorbiren so ziemlich die ganze Einnahme aus den Elz-  
zöllen. Der mecklenburgische Staat ist daher ohne einen  
Ersatz für diese Zölle ganz außer Stande, seinen Ver-  
pflichtungen nachzukommen.

Abg. Köppe erklärt sich für eine Entschädigung  
der Elbstaaten Mecklenburg, Anhalt und Lauenburg  
durch Abfindung einer Geldsumme zum achtfachen Be-  
trage nach der Durchschnittseinnahme der Jahre 1860  
bis 1869, da nicht in Abrede gestellt werden kann,  
daß diesen Staaten durch den Wegfall der Elbzölle ein  
materieller Schaden zugefügt wird.

Abg. v. Benda: Ich bin darüber nicht zwei-  
felhaft, daß es eines Ausführungsgesetzes bedarf und  
möchte deshalb den Abg. Wiggers bitten, mit seinem  
Antrage erst in der dritten Lesung hervorzutreten. Daß  
das Gesetz nach der Regierungs-Vorlage nicht annehm-  
bar ist, habe ich bereits neulich ausgesprochen. Der Abg.  
v. Blandenburg hat bei der ersten Lesung großes Ge-  
wicht auf die politische Haltung Mecklenburgs gelegt.  
So gern ich auch politische Rücksichten gelten lasse, so  
kann ich doch mit dem Herrn v. Blandenburg nicht so  
weit gehen, und das Recht Mecklenburgs deshalb un-  
bedingt anerkennen. Mein Antrag sucht einen Aus-  
gleich für das Zustandekommen des Gesetzes und bin  
ich der festen Ueberzeugung, daß, wenn derselbe die  
Majorität des Hauses finden sollte, es möglich sein  
wird, bis zur dritten Lesung einen billigen Kompromiß  
zu Stande zu bringen.

Abg. Prosch hält das Entschädigungsrecht Meck-  
lenburgs für unumstößlich, die Abfindungssumme von  
11 $\frac{1}{2}$  Millionen Thalern jedoch für zu hoch und will  
dieselbe auf nur eine Million festgesetzt wissen. Redner  
betrachet die Sache rein vom praktischen Standpunkt;  
er wünscht, daß der größte deutsche Strom endlich von  
den Fesseln befreit werde, unter welcher die Schiffsahrt  
bleiben zu leiden gehabt.

Staatsminister Delbriick: Ich werde mir er-  
lauben, auf die zu der Vorlage eingebrachten Amend-  
ments in der Reihenfolge zu antworten, nachdem sich  
dieselben am weitesten von der Regierungs-Vorlage en-  
tfernen, und da werde ich mich zunächst gegen den An-  
trag des Abg. v. Bülow, welcher die Elbzölle bis zum  
Jahre 1875 bestehen lassen will. Ohne auf den übri-  
gen Theil seines Antrages einzugehen, muß ich mich  
schon aus dem Grunde gegen denselben erklären, weil  
derselbe eine Abänderung der Verfassung involviret. Was  
die weiteren Amendments der Abgg. v. Benda und  
Wiggers betrifft, so kann ich mich denselben gegenüber  
ebenfalls nur ablehnend verhalten. Ich glaube nicht,  
daß es der gesammten Schatzlage entspricht, zunächst  
tabula rasa zu machen und den beteiligten Regie-  
rungen nachher zu überlassen, auf dem Wege der Ver-  
handlungen zu ihrem Rechte zu gelangen. Es handelt  
sich hier, wie der Abg. v. Benda sehr richtig bemerkt,  
um eine politische Frage, und in diesem Falle ist die  
Verweisung auf den Reichstag um so weniger zu em-  
pfehlen. Ebenso entschieden muß ich mich gegen das  
Amendement Köppe erklären. Dasselbe ist um deshalb  
unannehmbar, weil es auf der Auffassung beruht, daß  
die Elbzölle einen doppelten Charakter haben, daß sie  
einerseits eine Einnahmequelle, andererseits eine Ent-  
schädigung für die Unterhaltung des Strombettes bilden.  
Diese Auffassung ist eine unrichtige, wie ich dies schon  
wiederholt nachzuweisen die Ehre hatte. Was das  
Amendement des Abg. Prosch anlangt, so will ich auf  
den ersten Punkt desselben in Betreff der Entschädigung  
für jetzt nicht eingehen; dagegen kann ich die Annahme  
des von ihm vorgeschlagenen §. 3 wegen Abtragung  
der Entschädigungssumme nur dringend empfehlen.

Abg. v. Blandenburg erklärt sich für die Re-  
gierungsvorlage. Lehnen wir dieselbe ab, so wird der  
von Ihnen so verhasste Elb- oder Raubzoll, wie Sie  
ihn nennen, einfach fortgehoben; dazu will ich aber meine  
Hand nicht bieten.

Die Diskussion wird hierauf geschlossen und bei  
der Abstimmung §. 1 in der Fassung der Regierungs-  
Vorlage angenommen, nachdem die Abgg. v. Benda  
und v. Bülow ihre Anträge zurückgezogen.

§. 2 der Regierungs-Vorlage lautet: „Für den  
Wegfall der Erhebung des Elbzolles wird aus den  
Mitteln des Bundes gewährt: 1) an das Großherzog-  
thum Mecklenburg-Schwerin eine Entschädigung von  
einer Million 250,000 Thlr. nebst Zinsen zu 4 vom

Hundert auf die Zeit vom 1. Juli 1867 bis dahin  
1870, jedoch abzüglich der Netto-Elbzolleinnahme des  
genannten Großherzogthums während des vorangege-  
benen Zeitraums; 2) an das Herzogthum Anhalt eine  
Abfindung von 85,000 Thlr.; 3) an das Herzogthum  
Lauenburg eine Abfindung von 36,000 Thlr.“

Hierzu beantragt Abg. Prosch: An Stelle der  
Nr. 1 zu setzen: „1) an das Großherzogthum Meck-  
lenburg-Schwerin eine Abfindung von einer Million  
Thalern.“

Abg. Wiggers (Berlin) erklärt, daß er jetzt  
seine Resolution zurückziehe und sich dieselbe für die dritte  
Lesung vorbehalte.

Nach Ablehnung eines von dem Abg. Köppe zu  
§. 2 gestellten, dahin gehenden Antrages, die Entschä-  
digungssumme auf den 18fachen Betrag der Zollein-  
nahmen festzusetzen, wird Nr. 1 des §. 2 nach dem  
Antrage des Abg. Prosch genehmigt; Nr. 2 der Re-  
gierungsvorlage unverändert angenommen, Nr. 3 der-  
selben aber mit 101 gegen 89 Stimmen abgelehnt.

Abg. Prosch beantragt, dem Gesetze folgenden  
neuen Paragraph hinzuzufügen: die im §. 2 bestimmten  
Abfindungssummen sind bis zu ihrem successiven Abtrage  
vom 1. Juli 1870 an mit 4 vom Hundert zu ver-  
zinsen. Der Abtrag derselben aber hat in folgender  
Weise zu geschehen: a) an das Großherzogthum Meck-  
lenburg-Schwerin innerhalb 20 Jahren mittelst 40  
halbjähriger Zahlungen von gleicher Höhe, welche das  
Kapital und die abzunehmenden Zinsen für die noch nicht  
fälligen Termine umfassen; b) an das Herzogthum  
Anhalt innerhalb 5 Jahren mittelst 10 halbjähriger  
Zahlungen von gleicher Höhe, welche das Kapital und  
die abzunehmenden Zinsen für die noch nicht fälligen  
Termine umfassen.

Das Haus schließt sich ohne weitere Debatte mit  
großer Majorität diesem Antrage an und genehmigt  
gleichfalls Titel und Ueberschrift des Gesetzes und geht  
darauf zum zweiten Gegenstand der Tagesordnung:  
zweite Verathung über den Gesetzentwurf, betreffend die  
Fiskalerei-Ausgaben auf der Saale und Werra, über.

(Schluß folgt.)

## Deutschland.

Berlin, 19. Mai. Sr. Majestät der König  
empfangt heute Vormittags Militärs und den Besuch  
des Prinz-Admirals Albrecht, nahm darauf die Vor-  
träge der Hofmarschälle Grafen Pücker und von Pöppel-  
des Ober-Schloßhauptmanns Grafen Keller etc. ent-  
gegen und arbeitete mit dem Kriegsminister von Roon  
und dem Chef des Militär-Kabinetts v. Treschow.

Der „Staatsanzeiger“ knüpft an die Meldung  
der am 17. d. erfolgten Rückkehr des Kronprinzen von  
Karlsbad die Bemerkung: „Alle Anzeichen sprechen da-  
für, daß die von Sr. Königl. Hoheit foren beendete  
vierteljährliche Kur durchaus den gewünschten Erfolg  
gehabt hat.“

Die Rückkehr der beiden ältesten Söhne des  
Kronprinzen, der Prinzen Wilhelm und Heinrich, wird  
für den 21. d. M. erwartet.

Nach Mittheilungen aus Wien ist der fran-  
zösische Botschafter angewiesen, die Zustimmung Oester-  
reichs für eine Konferenz zu gewinnen, welche die durch  
die Marathen-Angelegenheit angeregten Fragen zum  
Austrag zu bringen hätte.

Die „B. B. Z.“ schreibt: Der Präsident  
Friedberg, Bundeskommissar bei der Verathung über  
das Strafgesetzbuch, hat gestern vor dem Zusammentritt  
des Kabinetts dem Kronprinzen einen zweifelhaf-  
ten Vortrag über den Stand der Angelegenheit gehalten.  
Die Korrespondenz „Stettin“ meldet, daß die Re-  
gierungen am Sonnabend in der Lage sein werden, zu  
erklären, daß sie an der Verabschiedung der Todesstrafe  
für Mord festhalten. Der König soll sich dahin aus-  
gesprochen haben, daß die Todesstrafe für Hochverrath  
aufzuheben sei.

Der Präsident des Reichstags, Dr. Simson,  
ist seit einigen Tagen durch ein Fußleiden verhindert  
den Vorsitz im Reichstag zu führen. Herr Simson war  
bekanntlich schon seit einiger Zeit von diesem Leiden ge-  
plagt, und soll dasselbe durch die Anstrengung bei Wal-  
beds Beirathung verschlimmert worden sein.

Ein kürzlich von Seiten des evangelischen  
Ober-Kirchenraths an die Konfession gerichteter Cir-  
cular fordert zu Meinungsäußerungen über die Verwen-  
dung der sogenannten Nothstands-Kollekte auf. In  
demselben wird u. A. gesagt: der beim letzten Einjam-  
meln ansehnlich gestiegene und voraussichtlich in Zu-  
kunft sich noch weiter mehrende Betrag dieser Kollekte  
habe die Erwägung nahe gelegt, einen Theil der ein-  
gehenden Gelder zur Aufbesserung solcher Pfarrgehälter  
zu verwenden, deren Höhe den Betrag von 450 Thlr.  
nicht übersteige. Diese Aufbesserung solle aber unbe-  
schadet der in der Diaspora unternommenen Arbeiten  
erfolgen. Deshalb könne die dazu aufzubringende Summe  
keine große sein. Der Ober-Kirchenrath will nun über  
die beregte Verwendung eines Theiles der Kollekten-  
gelder die Ansicht der Organe der Kirche vernehmen.  
Er hat eine den Gegenstand betreffende Denkschrift ver-



faßt, welche als Anhaltspunkt für gütliche Auseinandersetzungen den Kreisynoden in ihren diesjährigen Versammlungen vorgelegt werden soll. Die Konfessionen werden angewiesen, über die bezüglichen Ergebnisse der Synodalberatungen baldmöglichst zu berichten und zwar unter Befolgung ihrer eigenen Statuten.

Die Oppositionsblätter halten die Behauptung aufrecht, daß eine Erhöhung des Pauschquantums für jeden einzelnen Mann des norddeutschen Heeres eintreten solle und setzen die neue Summe bald auf 280 Thlr., bald auf 250 Thlr., statt der jetzigen 225 Thlr. fest. Die ganze Geschichte ist, wie wir schon früher erwähnt haben, nur auf ein Wahlmanöver berechnet. Sie beruht aber obendrein auf einer falschen sachlichen Annahme, da der eiserne Etat und also auch die Feststellung eines Pauschquantums für jeden einzelnen Mann des Bundesheeres nur ein Provisorium ist und nach Ablauf dieses Provisoriums die Aufstellung des Militär-Etats in einzelnen Positionen, wie früher im preussischen Staatshaushalts-Etat erfolgen wird.

Ueber den Unfall, welcher der Apenrader Brigg „Gazelle“ auf der Reise von Hongkong nach Tschu und Newchwang zugefallen, haben wir gestern kurz berichtet. Der Bremer „Courier“ bringt hierüber folgende Mittheilung aus Hongkong d. d. 4. April: Vor etwa acht Tagen wurde wieder ein deutsches Schiff, die Brigg „Gazelle“, von Seeräubern angefallen und beraubt. Kaum hatte der Kommandeur der „Herttha“ davon erfahren, so machte er auf die Piraten Jagd und es gelang ihm, das Fahrzeug, eine chinesische Dschunke, zu erreichen. Die Mannschaft wurde zu Gefangenen gemacht und kam gestern Mittag die „Herttha“ mit der Dschunke vor Hongkong an. Sie lief aber nicht in den Hongkong-Hafen ein, weil sonst die Seeräuber den englischen Behörden hätten ausgeliefert werden müssen. Um eigene Gerichtsbarkeit ausüben zu können, ging die „Herttha“, nachdem der Konsul des norddeutschen Bundes zu Hongkong an Bord gekommen war, in See. Der Konsul stellte ein Verhör an, welches die Schuld der Piraten erwies. Wie man hört, werden sie auf der „Herttha“ gehängt werden und wird dann das Schiff weiter nach Shanghai und Yokohama gehen.

#### Ausland.

**Karlsbad, 16. Mai.** (R. 3.) Heute Morgen 9 Uhr verließ der Kronprinz von Preußen wieder Karlsbad, nachdem er während vier Wochen die Kur hier mit dem günstigsten Erfolge gebraucht hatte. Die Anlagen zu einem Leberleiden, welche er sich durch die mancherlei Strapazen seiner letzten Reise im Orient zugezogen hatte, sind jetzt vollständig gehoben und sein Gesundheitszustand ist, wie auch sein blühendes und kräftiges Aussehen zeigt, ein vollkommen befriedigendes. Von den hier die Kur gebrauchenden Preußen aus allen Provinzen des Staates hatten sich einige Hundert Herren und Damen der verschiedensten Berufsstände an der Ausfahrt des Hotels eingefunden, um dem Kronprinzen ihre letzten Huldigungen darzubringen, wie auch von mehreren jungen Damen ihm noch schöne Blumensträuße zum Abschiede in den Wagen gereicht wurden. Die Einfachheit und Anpruchslosigkeit, mit welcher der Kronprinz hier lebte, die Freundlichkeit, die er Allen zeigte, und das Lächeln gutmüthigen Spottes, mit welchem er die absichtliche Ungezogenheit einiger weniger Herren und Damen der sogenannten hannoverschen Aristokratie erwiderte, die ihm bei zufälligen Begegnungen stets wie auf Kommando die Rehefte ihrer Körper zeigten, haben hier überall den besten Eindruck gemacht. Wie einfach der Kronprinz hier lebte, zeigte z. B. auch, daß er für seine gesamte Wohnung nur 90 öfterreichische Gulden die Woche bezahlte, während der ehemalige Kurfürst von Hessen ein ganzes Haus zum Preise von 800 Gulden per Woche für sich gemiethet hat.

**Paris, 18. Mai.** (Gesetzgebender Körper.) Nachdem die Kammer die Berichte der Bureau über das Plebiszit gebilligt, erklärte der Präsident Schneider, daß die Operation des Botums ordnungsmäßig vor sich gegangen sei. Es habe danach das französische Volk das Plebiszit gebilligt. (Rufe: Es lebe der Kaiser!) Simon will hierauf eine Bemerkung machen; die Kammer votirt jedoch die Tagesordnung. Nachdem Simon eine Interpellation bezüglich des Plebiszits angemeldet, wird die Sitzung geschlossen.

Das „Journal officiel“ sagt, indem es von dem Einbruch spricht, welchen die Resultate des Plebiszits in Europa gemacht: Niemals hat sich die durch eine civilisatorische Politik zwischen Frankreich und den anderen Nationen hergestellte Solidarität auf eine bemerkenswerthere und glänzendere Art kundgegeben. Alle Regierungen setzen in dem scrutinium vom 8. Mai einen moralischen und materiellen Erfolg für die allgemeinen Interessen und nehmen gewissermaßen an dem Siege Theil, den der Kaiser über die verhetzten oder anarischen Lebensansichten davongetragen hat.

**Florenz, 18. Mai.** Das amtliche Blatt sagt: Die Bande von Reggio ließ bei dem Zusammenstoß mit den Truppen am 17. Mai drei Gefangene und einen Todten zurück, letzterer war einer der Chiefs der Bewegung. Gegen Abend wurde die sich zurückziehende Bande neuerdings von Patrouillen erreicht und zerstreut. Die Nationalgarde und die Bevölkerung unterstützen die Behörden.

„Opinione“ meldet, die päpstliche Regierung habe einen Korbon von Juaven aufgestellt, um das etwaige Uebertreten zerstreuter Insurgentenbanden auf das päpstliche Gebiet des Kirchenstaates zu verhindern. Demselben Blatte zufolge ist das Gerücht vom

Auftauchen neuer Banden gänzlich unbegründet. Seit dem Zusammenstoß bei Reggio haben sich nirgends neue Banden gezeigt.

**Neapel, 16. Mai.** Immer empfindlicher zeigen sich die Folgen der verfrühten Aufhebung der Militärzonen in den süditalienischen Provinzen, durch welche das Brigantenwesen nach großen Kosten, Verlusten und Mühen fast erstickt ist. In der Umgegend von Salerno herrscht große Unsicherheit, kein Reisender darf es wagen, ohne starke Bedeckung die herrlichen Tempel von Paestum aufzusuchen. Die Straße von Salerno nach Catanzaro ist so gefährdet, daß die Post nur bei Tage und unter Militärbegleitung die Reise zu machen wagt und die Geschäftsleute es vorziehen, den Umweg zur See von Neapel nach Paola zu machen, von wo sie ohne Furcht nach Catanzaro zu Lande reisen können.

**Madrid, 18. Mai.** In einer heute stattgefundenen Besprechung mit Mitgliedern der Majorität der Cortes legte Prim die Lage bezüglich der Thronfolgefrage dar und zeigte die Nothwendigkeit, an Errano die königlichen Attribute zu übertragen. Wie verfährt wird, sollen einige Progressisten beabsichtigen, ehe sie diese Uebertragung bewilligen, den Cortes vorzuschlagen, die Ausschließung beider Linien der Familie Bourbon zu beschließen.

**Amerika.** Der Tod des Generals Urquiza wird durch die Nachrichten der brasilianischen Post bestätigt. Die blutige That geschah am 12. April. Der General saß gegen Abend in dem inneren Hofe seines Palastes zu San José in Entrerios und las, als ihm die Mittheilung gemacht wurde, daß eine bewaffnete Schaar von etwa 300 Mann unter dem General Lopez Jordan, einem Schwager Sohne Urquiza's, das Haus umzingelte. Er befahl sofort der Wache, vorzurücken; doch wurde der Befehl nicht befolgt, und Urquiza floh beunruhigt in sein Bibliothekszimmer, wo er sich einschloß. Aber die Angreifer folgten ihm, erbrachen die Thüren und einer der Leute schloß ihm eine Kugel durch den Kopf. Lola, eine Tochter des Generals, stürzte ins Zimmer und warf sich über die Leiche ihres Vaters, indem sie die Mörder aufforderte, auch sie zu tödten. Eine andere Tochter, Dolores, ergriff eine Flinten, erschöpfte einen der Angreifer und verwundete einen andern. Die Mörder verließen darauf den Palast, schwangen sich auf ihre Pferde, setzten über den Uruguay und sind jetzt in der orientalischen Republik. Die argentinische Regierung hat 2000 Mann Truppen unter dem Obersten Campos nach Entrerios geschickt.

**Afrika.** Das seiner Zeit über Kairo gemeldete Gerücht von dem Tode Werner Munzinger's bestätigt sich nicht. Es sind vielmehr Briefe Munzinger's vom 27. März in Bern eingetroffen. Leider war seine Hauptwunde noch nicht operirt; er muß jedoch zu einem englischen Arzt nach Aden. Das hat ihn nicht gehindert, im Monat Februar einer freundschaftlichen Einladung des Fürsten Rassa von Tigre zu folgen, den er in seinem Heerlager besucht hat. Rassa übergab ihm die beiden Bishwicks, die den Rassenanfall gegen ihn unternahmen, und Munzinger führte sie in Ketten nach Massana ab.

#### Commerz.

**Stettin, 20. Mai.** Bei der am 18. d. M. unter dem Vorsitz des Herrn Döbergrünemeyer'sen Bur-scher abgehaltenen Versammlung zur Wahl von drei Mitgliedern des im hiesigen Stadtkreise zu bildenden Kreis-Vorstandes der Elementar-Lehrer-Witwen- und Waisenkasse waren von 138 wahlberechtigten Lehrern 84 erschienen. Diese wählten den Hauptlehrer Blankenhagen und die Lehrer Kliehn und Bader. Im Greifenhagener Kreise sind zu Deputirten gewählt die Lehrer Förster-Greifenhagen, Sprenger-Korten-hagen und Kantor Hubal-Bahn.

Auf dem am 14. d. M. hieselbst abgehaltenen Kreistage sind in den Kreisvorstand, welcher nach Maßgabe des Gesetzes über die Reorganisation der Elementar-Lehrer-Witwen- und Waisenkassen zu berathen und zu beschließen haben soll, gewählt die Herren Rittergutsbesitzer Kolbe-Driglow, Bürgermeister Weiß-Garz a. D. und Kreis-Schule Beyer-Pommernsdorf.

Der Weg von Schmellenthin und Hohenagden nach hier wird wegen Neupflasterung, resp. Asphaltung der Wegeüberführung in Station 16, 44 der Berlin-Stettiner Bahn, vom 25. d. Mts. ab für Fuhrwerke gesperrt sein und ist die Passage von Schmellenthin bis zur Berliner Chaussee über Carow und Driglow zu nehmen.

Am 30. Mai d. J., von Vormittags 9 bis 5 Uhr Nachmittags, werden auf dem Artillerie-Schießplatz in Radow Versuche mit Wurfgeschossen Seitens des Vereins zur Rettung Schiffbrüchiger gemacht werden.

Höherer Anweisung gemäß sollen bei den nächsten Wahlen Seitens der Regierungen genaue statistische Erhebungen über die Zahl der Wahlberechtigten und die Zahl der sich an dem Wahlen Theilnehmenden veranlaßt werden.

Die bereits erwähnte allgemeine Arbeiter-Versammlung, deren Zweck die Einleitung von Agitationen für die demnächstige Neuwahl eines Reichstagsmitgliedes sein soll, wird morgen Abend um 8 Uhr im Oranienburger Lokale stattfinden.

Zum Sonntage wird das neue Theater auf dem Julo eröffnet werden. Der Theater-Direktor Jan-nuschek aus Berlin, der dort lange Jahre als Regisseur an den Theatern gewirkt hat, hat die Leitung übernommen und wird auch sonst das Arrangement der Volksfeste auf dem Julo leiten. Der Direktor versichert, daß er sehr gute Künstler engagirt und mit bedeutenden

Kosten alles gethan hat, um dem Publikum einen Theatergenuss zu bereiten, von dem er des besten Erfolges sicher ist. Das Theater wird Lustspiele, Poffen, Valette geben, bei denen ein Noth in Nationalkostüm mitwirkend werden. Die Kapelle wird der Kapellmeister Eichelberg dirigiren. Jedenfalls wird also dem Publikum für ein billiges Entrée von 2 1/2 bis 5 Sgr., von dem noch der Sgr. für den Besuch des Julo in Abzug kommt, wenn man hier in der Stadt die Bilette kauft, ein mannigfaches Vergnügen geboten.

Es sind zu Telegraphen-Sekretären ernannt: der Telegraphist Awe, sowie die Ober-Telegraphisten Mühlberg, v. Gordon, Abendroth, Dübel und Hotten-roth hier, zu Telegraphisten: die Telegraphen-Kandidaten Storch, Schulz, Biele hier und Böhm in Anclam.

Der Rittergutsbesitzer v. Lepel aus Neuen-dorf ist zum Kreis-Deputirten des Usedom-Wolliner Kreises gewählt und als solcher von der Regierung bestätigt.

Die einstweilige Verwaltung der Superintendenten-Rechtsin ist in Folge des Ablebens des Superintendenten Lehmann dem Prediger Rasmuth in Neu-kattin übertragen.

Der Diaconus Kinde, bisher in Freienwalde, ist zum Pastor in Frankburg ernannt und in sein Amt als Pfarramt eingeführt. Gleichzeitig ist demselben die Epheoral-Verwaltung der Synode Frankburg übertragen. Der Pastor Kleebehn, bisher in Polzin, ist zum Pastor in Clebow, Synode Colbatz, der Prediger Hünefeld, bisher in Ratibor, zum Pastor adj. in Olafow, Synode Pentan, ernannt und sind beide in ihre Aemter eingeführt. Der bisherige Pfarr-geschülte Schmidt ist als Pastor adj. in Arnhausen, Synode Belgard, eingeführt. Der Küster und Lehrer Ginz in Bahwig ist als Hülfslehrer zu Cammin angestellt.

Der Polizei-Kommissarius Worms ist vom 1. d. Mts. ab zum Gebrauch einer zweimonatlichen Baderur beurlaubt und wird die Verwaltung des II. Polizei-Reviere während jener Zeit durch den Kriminal-Kommissarius Westphal stattdessen.

Der Arbeiter Fr. Wils. Hinz in Forstpreußen hatte vor einigen Abenden, als er sich zur Bewachung eines dortigen Neubaus begab, angeblich ein einmalige Diebe abzuhalten, einen mit einer Episthugel geladenen Revolver, der dem Besitzer des Neubaus gehörte, ohne dessen Wissen zu sich gesteckt. H. mit der Behandlung der Waffe ganz unbekannt, spannte den Hahn derselben, in demselben Augenblick ging der Schuß los und drang die Kugel dem in der Nähe befindlichen Arbeiter Jager in den linken Oberarm. Die Kugel wurde durch einen Arzt entfernt und wird der Verwundete voraussichtlich mindestens längere Zeit erwerbsunfähig sein. Hinz dagegen eine Anklage wegen Körperverletzung aus großer Fahrlässigkeit zu gewärtigen haben.

In der Ober in der Nähe des Postfischen Hofes wurde heute früh eine unbekannte männliche Leiche todtend gefunden.

**Stralsund, 19. Mai.** Zum Diaconus an der St. Nicolaiskirche ist heute der Pastor Bindemann aus Alt-Deber gewählt worden.

**Demmin, 18. Mai.** Die vielfachen, auch in dieser Zeitung ausgesprochenen Klagen über die Mangelhaftigkeit unseres Feuerlöschwesens haben ihren Zweck nicht verfehlt, nicht nur daß die Väter der Stadt diesen wunden Fleck in den städtischen Einrichtungen erkannt, sondern daß auch bald aus dem Schooße der Bürgerschaft ein Mann entstand, der es verstand, mit unermüdlichem Fleiße und aus aufrichtigem Interesse für die gute Sache die zerstreuten Kräfte zu sammeln und aus ihnen eine freiwillige Feuerwehr zu bilden. Das junge Institut hat in einem Jahre für unsere Verhältnisse einen kaum glaublichen Aufschwung gewonnen; weder die äußere Ausrüstung, die Zahl der Mitglieder, noch die Gewandtheit und die fast militärische Präzision bei den Exercitien derselben an der Spitze und an der Leiter läßt die Jugend des Vereins errathen und beweist, wie der Dirigent desselben, Zimmermeister Giesmann, seine Mühe gesiehet hat, Alles zum erwünschten Ziele zu führen. Die städtischen Behörden konnten sich der Anerkennung dieses Strebens nicht verschließen und haben jetzt das Emporblühen dieser wohlthätigen Einrichtung auf jede mögliche Weise zu fördern, auch mehrere Versicherung-Gesellschaften haben durch Bewilligung von Beiträgen für dieses Unternehmern zur Befestigung der Schwierigkeiten, welche in der Beschaffung tüchtiger Löschapparate liegen, das Ihrige gethan.

Am 11. d. M. hatten wir die Freude, die freiwillige Feuerwehr zum ersten Male in vollständiger Uniform mit einer neuen eleganten Spitze und einer kolossalen Rettungs-Schleife zu einem Probe-Exercitium durch die Straßen ziehen zu sehen; es galt die von der Stadt beschaffte, durch den Maschinen-Fabrikanten Joseph Blümlein aus Würzburg gefertigte Feuerspritze vor einer Kommission und im Beisein des Herrn Fabrikanten einer Probe zu unterziehen. Man hat als passendste Baustelle hierzu unseren schönen ca. 300 Fuß hohen Kirchturm erwählt. Ein etwa 18 Fuß langer Schlauch wurde von der Spitze in senkrechter Richtung auf die Gallerie des Kirchturms, den sog. Umgang geleitet und wurde nunmehr die Spitze in Thätigkeit gesetzt. Trotz des fürchterlichen Lärms, welcher von dieser geschlossenen Wasserfäule auf den Dächern lastete, gab die Spitze bei nur mäßiger Kraftanstrengung der Bedienungs-Mannschaft eine mächtigen Strahl, der mindestens auf 60 Fuß gehoben werden kann. Das zahlreiche erschienene Publi-

kum war sichtlich erfreut über die glückliche Acquisition dieser Spritze, die so vorzügliche Resultate lieferte. Man bewunderte hierauf die höchst einfache und sinnreiche Konstruktion der Spritze, welche derselben schon allein den Vorzug vor allen anderen einräumt. Man kann nämlich die Ventile binnen 5 Sekunden herausnehmen, reinigen und wieder einsetzen, folglich ist es nicht möglich, daß irgend eine Störung in dem Betriebe, selbst nicht durch Eis eintreten kann, was von den Sachverständigen als eine der besten Einrichtungen anerkannt wurde. Durch die äußere Eleganz der Ausführung und die Solidität der Bauart, verbunden mit der bedeutenden Leistungsfähigkeit der Spritze, wurde die Kommission in ihren Erwartungen erheblich übertroffen und statte demzufolge dem Herrn Blümlein sogleich an Ort und Stelle das Zeugniß der vollkommensten Erfüllung der kontraktlich übernommenen Verpflichtungen aus. Bei dieser Probe wurde gleichzeitig die vom Herrn Zimmermeister Giesmann gefertigte, auf 2 kolossalen Rädern ruhende freistehende Schubleiter benutzt. Die geniale, leichte und dabei solide Ausführung auch dieses Apparates wurde nicht nur von dem zahlreichen Publikum mit Erstaunen bewundert, sondern auch von dem Herrn Blümlein, welcher doch gewiß in diesem Fache Vieles gesehen, als ein Meisterstück bezeichnet. Die Bedienung der Geräthe wurde mit Ruhe, Leichtigkeit und Präzision, wie wir dies schon häufig von unserer Feuerwehr gesehen, bewirkt. Am Abend vereinigte ein gemütlicher Kommers die Mitglieder des Instituts, Herrn Blümlein, und einen großen Theil der Bürger im Sandjoul-Lokale und wurde hier gleichzeitig die Laufe der neuen Spritze vollzogen, welche den Namen: „Auguste“ erhielt.

#### Bemerktes.

Eine Ueberraschung eigenthümlicher Art wurde kürzlich zu Pöß ein Herr zu Theil, der seit Jahren mit einer Frau in wilder Ehe lebt. Als er nämlich in den Speisesaal eines dortigen Hotels eintrat, erblickte er an einem Tische jene Dame mit einem ihm völlig unbekannten Herrn im vertraulichsten Gespräche sitzen. Er näherte sich leise und unbemerkt und trat plötzlich mit einem niederschmetternden Blick vor die Treulose hin. Die gehoffte Wirkung blieb jedoch aus; die Frau setzte ruhig ihr Gespräch fort. Der Fremde läßt eben so wenig von den Blicken, mit welchen der herangeratene Zeuge des Neubaus ihn misst, sich stören. „Habe ich das um Sie verdient, Madame!“ ruft endlich der eifersüchtige Pseudogemahl aus. — „Entschuldigung, mein Herr,“ versteht die Dame, „ich habe ganz vergessen, Ihnen meinen — Mann vorzustellen!“

Hamburg. (Instinkt oder Verstand eines Hundes.) Ein hiesiger Arzt hörte kürzlich, von seiner Praxis in später Nacht heimkehrend, einen Hund winnern. Gutmüthig lockte der Doktor der Medizin den Pudel an, der auch schwärmelnd auf 3 Beinen herbeigekumpelt kam, denn das vierte Bein schien dienstunfähig. Zu Hause angekommen, machte ihm, dem Hunde, der neue Herr begreiflich, daß sich das Knurren und Heulen nicht schide und endliche demnächst eine Bewundung der Vorderpfote des Thieres. Der Arzt verband dieselbe, der Hund gewöhnte sich an ihn; nach 3 bis 4 Tagen war die Wunde geheilt und so fand der Pudel es für zweckmäßig, sich zu absentiren, um den Doktor in seinen Studien und seiner Praxis nicht zu stören. Da — gegen 14 Tage später, es war gerade Sprechstunde — klappte es an der Thür des Arztes. Der alte Doktor öffnet und steht erstaunt seinen alten Patienten, Herrn von Pudel; dieser schwänzelt, knurrt und freut sich unendlich wiedererkannt zu werden. Er ist aber nicht allein, er hat einen zweiten Hund mitgebracht, der ebenfalls eine löse Pfote hatte. Der Arzt verband in Rücksicht auf eine so treue Kundschaft auch diese Pfote. — Wenn das so fortgeht, kann der alte Herr noch eine ausgebreitete thierärztliche Praxis neben derjenigen der Zweiflüßler bekommen.

#### Börsen-Berichte.

**Stettin, 20. Mai.** Wetter leicht bewölkt. Temperatur + 21° R. Wind SW. Weizen feiner, per 2125 Pfd loco gelber inländischer geringer 61—64, besserer 65—66  $\frac{1}{2}$ , feinsten 66  $\frac{1}{2}$  bis 67  $\frac{1}{2}$ , 83—85 Pfd. gelber per Frühjahr 67—68  $\frac{1}{2}$  bez., per Mai-Juni do., per Juni-Juli do., Juli-August 68  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., 69 Br., Septbr.-Oktober 68  $\frac{1}{2}$ ,  $\frac{1}{2}$  bez.

Roggen etwas feiner, loco schwer verkauflich, per 2000 Pfd loco 82 Pfd. 49—49  $\frac{1}{2}$ , 80—81 Pfd. 48 bis 48  $\frac{1}{2}$ , 77 Pfd. 47  $\frac{1}{2}$  bez., abgelassene An-meldung 47  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., per Frühjahr 48  $\frac{1}{2}$ ,  $\frac{1}{2}$  bez., n. Ob., per Mai-Juni do., Juni-Juli do., Juli-August 49 Br. n. Ob., September-Oktober 49  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. n. Br.

Gerste flau, per 1750 Pfd. loco pomm. 36—38  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , mit Widen belegt 34  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , Märker u. Oberbrück 39—40  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ .

Safer matter, per 1300 Pfd. loco 26—27  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , 47—bis 50 Pfd. per Frühjahr 27  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Mai-Juni 27  $\frac{1}{2}$ ,  $\frac{1}{2}$  bez. n. Ob., Juli-August 28  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. Erbsen per 2250 Pfd. loco Futter- 45—49  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., 51—53  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Frühjahr Futter- 51  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. Wintererbsen per 1800 Pfd. September-Oktober 104  $\frac{1}{2}$ , 104  $\frac{1}{2}$  bez.

Rüböl fest, loco 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br., per Mai 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez. n. Ob., Mai-Juni 14  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br., Septbr.-Oktober 13  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez.,  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br.

Spiritus still, loco ohne Faß 15  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ , 11  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., per Frühjahr 15  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Mai-Juni 15  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Br. n. Ob., Juni-Juli 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  bez., Br. n. Ob., Juli-August 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br. n. Ob., August-Septbr. 16  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br. n. Ob.,  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$  Br.

Angemeldet: 50 Bissel Weizen, 400 Bissel Roggen, 50 Bissel Safer, 250 Bissel Erbsen. Regulirungs-Preis: Weizen 67  $\frac{1}{2}$ , Roggen 48  $\frac{1}{2}$ , Safer 27  $\frac{1}{2}$ , Erbsen 51  $\frac{1}{2}$ , Rüböl 14  $\frac{1}{2}$ , Spiritus 15  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ .



# Historische Skizzen

von  
F. S.-m.  
III.

Colberg im Jahre 1807.

Das Schill'sche Corps hatte mittlerweile in der Maltzule einen festen Stand und immerfort erneuerte der Feind seine Angriffe, um diese wichtige Position zu nehmen. „Die armen Leute, so erzählt Nettelbed, waren dort täglich und stündlich auf den Beinen, weil der Feind sie unaufhörlich neckte und in Alchem erhielt, Tag und Nacht lagen sie dort unter freiem Himmel, ohne je, wie Andere doch zuweilen von ihrem Posten abgelöst zu werden unter Dach und Fach zu kommen. Gleich wohl zeigten sich die Schill'schen Leute in denen der Geist ihres Anführers lebte und wirkte, vom ersten Augenblicke an, da sie sich in den Platz zurück gezogen, äußerst willig und brav. Bei jedem Trommelschlage waren sie — oft nur mit einem Schuh oder Strumpf an den Beinen — die Ersten auf dem Sammelplatze. Und um so brave Leute in ihrer Noth zu unterstützen, so weiß Gott, daß ich an meinem Theile gethan habe, was nur möglich war. Ein Tonnenkessel für Kartoffeln und 2 bares Gemüße kam bei mir nie vom Feuer, und die bereitete Speise ward ihnen hinausgeschafft. Oftmals habe ich den ganzen Fleischhaken und die Bäckerläden auslaufen lassen; oftmals bin ich Haus bei Haus gegangen und habe gebeten, daß für meine

Schill'schen Kinder in der Maltzule gelockt werden möchte. In der That betrachteten sie mich auch als ihren Vater, und wenn ich mich in der Nähe der Lagerposten zeigte, ward ich gewöhnlich mit kriegerischer Musik empfangen. Nicht selten suchte ich, wenn sie zu irgend einem Angriff ins Freie hinausrückten, auf meinem Pferdchen neben ihnen her und suchte ihnen getrost den Muth einzusprechen; oder ich stimmte, ob ich gleich nicht von sangreicher Natur bin, mit meiner Rabenteile das Lied an: „Halt' euch wohl ihr preussischen Brüder!“ — wobei Alle lustig und guter Dinge wurden.“ Ueberall sehen wir so Nettelbed in uneigennützigster Weise thätig. Im schönsten Lichte christlicher Milde und Barmherzigkeit erscheint er uns aber, wenn er mit einem oder mehreren Wagen hinausgeht, den feindlichen Kugeln nicht achtend, um sich der armen Verwundeten anzunehmen. Dies hat er oft gethan und nicht selten mußte er allein den Wagenführer machen, da ihm die Knechte aus Angst vor dem feindlichen Geschütz entliefen.

Am 8. April griff der Feind mit 1100 Mann die Maltzule an und wiederholte seine Angriffe am darauf folgenden Tage mit doppelter Macht, er wurde aber jedesmal blutig heimgeschied. Da um diese Zeit die Franzosen in Pommern von den schwedischen Truppen mehrfach geschlagen worden waren, so hielt Schill den Augenblick für günstig, einen Ausfall auf die unter dem Einfluß dieser Nachrichten ermutigte Belagerungsarmee zu machen. Wieder war es der Vice-Commandant von Waldenfelde, der den Plänen

des Tapferen entgegentrat, so daß dieser endlich muthlos gemacht, Colberg am 8. Mai mit einem Theile seiner Truppen verließ, wie G. H. Perz in seinem Leben Gneisenau's berichtet, mit auf Veranlassung des Königs, der der Eifersucht des Hauptmann's von Waldenfelde ein Ende machen wollte. Schill's ganzer Muth und doch auch wieder sein edler Patriotismus spricht sich in einem an Gneisenau unterm 16. Juni gerichteten Briefe aus. Mit den Schweden vereinigt wollte er gegen die Franzosen wirken, die er dadurch von der Belagerung Colbergs abzuhalten hoffte. Die Entfernung des kühnen Parteigängers und seines Freicorps wäre für die Festung ein großer, ja unersehlicher Verlust gewesen, wenn nicht um diese Zeit von Memel aus eine Verstärkung von 700 Mann angelangt wäre und mit ihr zugleich ein Mann, der mehr galt als diese 700 — der neue Commandant Major von Gneisenau. Schon seine äußere Erscheinung bezeichnete ihn als einen ächten Sohn des Mars, so daß ein ausgezeichneter General, der alle russischen, österreichischen und französischen Befehlshaber jener Zeiten gesehen hat, erklärt, daß keiner von allen gleich Gneisenau diese schlanke, edle Gestalt, die hervorragenden Muskeln und Gesichtsspannkraft gezeigt, dieser Eindruck des kühnen, kräftigen, unternehmenden Soldaten hinterlassen habe. Und als er nun hintrat vor die Besatzung und die Bürger, sie an die Ruhmesthaten des siebenjährigen Krieges erinnernd, da schwuren sie Alle mit ihm zu leben und zu sterben. „Ein neues Leben und ein neuer Geist kam nunmehr, wie vom Himmel herab, in Alles

was um und mit uns vorging,“ so ruft Nettelbed begeistert aus. Die mit Heu und Stroh angefüllten Kirchen wurden geleert und zur Wiederaufnahme des Gottesdienstes eingerichtet. Der Commandant erkannte in seinem christlichen Sinn nur zu gut, wie man in dieser schweren Zeit des Trostes der Religion erst recht bedürfte. In der Festung fehlte es an Manchem, das zur Fortsetzung einer kräftigen Verteidigung erforderlich war. Aber der umsichtige Gneisenau wußte überall Rath und die Garnison, die damals — zu Anfang des Mai — auf 6000 Mann tüchtiger Truppen herangewachsen war, ersetzte das Fehlende durch Muth, Tapferkeit und Hingebung. Die Völkebergstraße wurde nach Möglichkeit armirt, mit Blockhäusern versehen und durch Nebenwerke geschützt. Um den Feind in möglicher Entfernung von der Festung zu halten, hatte man die Niederungen an der Persante unter Wasser gesetzt, zur Deckung der Schützen aber Schanzen errichtet, die jetzt auf Befehl des neuen Commandanten verstärkt wurden. Eine Reservebesatzung wurde errichtet und ein mit Geschütz armirter Prähm verteidigte die Persante gegen feindliche Boie. Der brave Nettelbed aber erhielt die Oberaufsicht über das Ueberschwemmungswesen und wurde zugleich zum Chef der Feuerlösch-Anstalten ernannt, welchen Funktionen sich der siebenjährige Greis mit unermüdlichem Eifer und bestem Erfolge unterzog. Gneisenau's Thätigkeit war unbedrängt, fast während der ganzen Dauer der Belagerung ist er nicht aus den Kleidern herausgekommen. (Fortsetzung folgt.)

## Familien-Nachrichten.

**Verlobt:** Fräul. Emilie Kahlau mit dem Kaufmann Wilhelm Krüger (Lehmanns-Abes). — Fräul. Bertha Schilling mit Herrn Carl Friederich (Niepars-Damgarten).

**Geboren:** Ein Sohn: Herrn Lamm (Stralsund). — Herrn A. von Hildebrandt (Gaienhof).

**Gestorben:** Herr Heinrich Puffat (Stralsund). — Frau Henriette Weipert geb. Peters. (Stettin). — Frau Bertha Regel geb. Schilling (Bisdorf).

## Kirchliches.

Am Sonntag, den 22. Mai, werden in den hiesigen Kirchen predigen:

**In der Schloß-Kirche.**

Herr Konsistorialrath Kleeborn um 2 Uhr.

Herr Konsistorialrath Carus um 5 Uhr.

**In der Jacobi-Kirche:**

Herr Pastor Boylen um 9 Uhr.

Herr Prediger Pauli um 2 Uhr.

Herr Prediger Steinmetz um 5 Uhr.

Die Beichtandacht am Sonntag um 1 1/2 Uhr hält Herr Prediger Schillingmann.

**In der Johannis-Kirche:**

Herr Militär-Oberparrer Hildebrandt um 9 Uhr.

Herr Candidat Schulz um 10 1/2 Uhr.

Herr Prediger Friederichs um 2 Uhr.

Die Beichtandacht am Sonntag um 1 Uhr hält Herr Pastor Leichendorff.

**In der Gertrud-Kirche:**

Herr Pastor Spohn um 9 Uhr.

Herr Prediger Pumbheller um 2 Uhr.

Die Beichtandacht am Sonntag um 2 Uhr hält Herr Pastor Spohn.

**Neu-Torney im Bettale:**

Um 4 1/2 Uhr Vorlesen.

## Aufgeboten:

Am Sonntag, den 15. Mai zum ersten Male:

**In der Schloß-Kirche:**

Carl Friedr. Wilh. Hegholz, Schiffsarbeiter hier, mit Louise Wilhelmine Trenn hier.

**In der Jacobi-Kirche:**

Otto Franz Hieronymus, Gelbgießer hier, mit Jungfrau Marie Charl. Carol. Stellmacher hier.

Carl Friedr. Aug. Krüger, Arb. zu Goglow, mit Carol. Reine Wilhelmine. Kindermann daselbst.

Herr Carl Ernst Wilh. Meier, Dr. und Gymnasiallehrer hier, mit Jungfrau Louise Julie Gustava Schmidt in Stralsund.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

Herr Herrm. Jul. Casar Mielte, Apotheker in Märkisch-Friedland, mit Jungfrau Clara Helene Wolter in Nörendorf.

Herr Eduard Witterdorf, Dr. med. und praktischer Arzt in Sellnow bei Angustwalde, mit Jungfrau Fried. Wilh. Marie Sellin hier.

zu Grabow a. O. der Wittve und Kinder des Par-tistars David Paulsohn.

24. Kr.-Ger.-Comm. Stettin. Grundstück Nr. 33 zu Dirschhagen des Schmiedemeisters Joh. Fr. Voigt.

24. Kr.-Ger.-Comm. Stettin. Grundstück Nr. 55a. daselbst der Wittve und Kinder des Eigentümers Petersohn.

25. Kr.-Ger. Cammin. Parzelle Nr. 1a. zu Radenhorst der Bauer Lemmichen Eheleute.

25. Kr.-Ger.-Comm. Maffow. Die daselbst belegenen Grundstücke Warower Wähe (Nr. 207 des Hypothekenbuches), Ackerstück Nr. 118 mit darauf errichteten Windmühle, Ackerparzellen Nr. 154 und 155, Acker- und Wiesenparzelle Nr. 156, Ackerparzelle Nr. 284 und ein Weideabfindungsplan des Mühlenbesizers Albert Sellin.

25. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 12 in Widmigkeit des früheren Bauern Herrn Voigt.

28. Kr.-Ger. Stettin. Grundstück Schußstr. Nr. 19-20 (alte Nr. 861-62) hierseits der Kinder des Schlossermeisters Jacobide und des Fabrikbesizers Joh. Heinrich Tarschky.

20. Kr.-Ger. Cammin. Mühlengrundstück Nr. 479 bei Cammin des Mühlenbesizers Carl Fr. Wilh. Appel.

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 364 im Heidefeld daselbst der Wittve und Kinder des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

28. Kr.-Ger. Stettin. Parzelle Nr. 15 in Widmigkeit des ...

## Bekanntmachung,

öffentliche Impfungen im III. Polizei-Revier betreffend.

Die öffentlichen Impfungen im III. Polizei-Revier finden nach Maßgabe der gesetzlichen Vorschriften in diesem Jahre in folgender Reihe statt:

**Impflokale, Schullokale, Mädchenfreischule auf dem Johannisberge in der Fuhrstraße.**

**1. Sonnabend, den 21. Mai cr.,**

**a. Nachmittags 4 Uhr,**

Impfung der Kinder aus der Baumstraße, großen Dm-

straße, Fischerstraße, Frauenstraße, am Bollwerk und am Fischmarkt.

**b. Nachmittags 4 1/2 Uhr,**

Fuhrstraße, Hagenstraße, Heumarktstraße, Güterbeier-

straße Unterstraße und am Heumarkt.

**II. Sonnabend, den 28. Mai cr.,**

**a. Nachmittags 4 Uhr,**

Impfung der Kinder aus der Langenbrühlstraße, Mittw-

straße, großen und kleinen Oberstraße, sowie am Klosterhof und Krantmarkt.

**b. Nachmittags 4 1/2 Uhr,**

Pelzerstraße, Petritschstraße, Petersilienstraße, große Rie-

straße, Schußstraße und Unterwiel.

Impfsatz: Herr Dr. med. Jütte.

**Königliche Polizei-Direktion.**

**v. Warnstedt.**

## Bekanntmachung,

öffentliche Impfungen im V. Polizei-Revier betreffend.

Die öffentlichen Impfungen im V. Polizei-Revier finden nach Maßgabe der gesetzlichen Vorschriften in diesem Jahre in folgender Reihe statt:

**1. Impflokale, Schulhaus, Elisabeth-**

**straße 12.**

**a. Sonnabend, den 21. Mai cr., Nachmittags**

**4-5 Uhr.**

Impfung der Kinder aus der Albrecht-, Artillerie-,

Berg-, Elisabeth-, Friedrich- und Johannisstraße.

**b. Sonnabend, den 28. Mai cr., Nachmittags**

**4-5 Uhr.**

Besichtigung der am 21. Mai cr. geimpften und Impfung

der Kinder aus der Linden-, Passauer-, Schul-, Wilhelm-

und Mühlenhofstraße.

**e. Sonnabend den 4. Juni cr., Nachmittags**

**4-5 Uhr.**

Besichtigung der am 28. Mai cr. der geimpften Kinder.

**II. Impflokale Neu-Torney, Schulhaus,**

**Turnerstraße 12.**

**a. Mittwoch, den 25. Mai cr., Nachmittags**

**4-5 Uhr.**

Besichtigung der am 18. Mai cr. geimpften Kinder und

Impfung der Kinder aus der Bionier-, Allee-, Turner-

und Grünstraße von 1 bis 15.

**b. Mittwoch, den 1. Juni cr., Nachmittags**

**4-5 Uhr.**

Besichtigung der am 25. Mai cr. geimpften Kinder und

Impfung der Kinder aus der Grünstraße von 16-28,

Kretowstraße, Querstraße, Charlottenthal und Alt-Torney.

**c. Mittwoch, den 8. Juni cr., Nachmittags**

**um 5 Uhr.**

Besichtigung der am 1. Juni cr. geimpften Kinder.

**III. Impflokale Oberwiel, Schulhaus,**

**Oberwiel 83.**

**a. Sonnabend, den 11. Juni cr. Nach-**

**mittags 4-5 Uhr.**



Ein Friseur-Geschäft

mit Kastr-Cabinet ist wegen Krankheit für den Preis des Inventars zu verkaufen.

Näheres unter K. M. 100 poste restante.

Wiesbaden.

Hierdurch erlaube ich mir ergebenst anzukündigen daß ich

Sonntag, den 22. Mai c.,

meine

Brunnen-Trinkanstalt

in den Anlagen vor dem Königsthor eröffnen werde

Es können verabreicht werden:

Carlsbader Brunnen

Emser Kessel-Brunnen } warm

Adolfsquelle, Driburger, Egerer, Franzens-

und Salzquelle, Emser Krähnen, Homburger,

Kissinger Rakoozi, Marienbader Kreuzbrunnen,

Spaer, Pyrmonter, Vichy Grande Grille,

Wildunger, Schlesischer Obersalzbrunnen,

Friedrichshaller Bitterwasser, Pullnaer, Said-

schützer, 2fach kohlensaures Magnesiawasser,

Pyrophosphorsäures Eisenwasser, Selters-

und Sodawasser

in Abonnement für eine wöchentliche Kur, wie Flaschen-

und Bechergewisse.

Anmeldungen werden erbeten

Dr. Otto Schür,

Routenstraße 8, im Comtoir.

Tieffschwarze

Universal-Tinte

aus der Fabrik von

Reinh. Tetzer in Berlin,

Prinzenstraße 44.

Diese allerseits als vortrefflich anerkannte und

viel empfohlene Tinte übertrifft alle existierenden Fa-

bricate dadurch, daß sie leicht und sogleich tieffschwarz

aus der Feder fließt und niemals verdirbt.

In Flaschen a 12, 5, 3 u. 2 Gr. zu beziehen durch

alle soliden Papier- und Buch-Handlungen.

Fertige runde Hüte (neueste Formen) von 25 Gr.

an, Backenhüte in Füll, Krepp, Seide, Stroh, von

1 u. 20 Gr. an, Kinderhüte von 15 Gr. an, wie

elegantere Hüte in jeder Branche empfiehlt

Auguste Knepel,

gr. Wollweberstraße 53.

Rungenleiden.

Schwächezustände.

Kardiale Heilung dieser Krankheiten nach Prof.

D. Sampson's Methode mittelst der schon v. A. v.

Humboldt in f. Kosmos empfohl. Coca, deren

Nationelle Anweisung

zum Anbau der neuerprobten Englischen Riesen-Futter-Rübe.

Der geeignetste und passendste Boden hierzu ist guter

kräftiger Mittel- und Bruchboden, überhaupt solcher Boden,

auf den man guten Roggen, Grünfutter, Frühkartoffeln,

Gerste und Fein mit Sicherheit anbauen kann. Strenger

Lehm- und fester Thonboden sagt den Rüben nicht zu,

da in solchem Boden die Knollenbildung schlecht von staten

geht. Nachdem nun zum Anbau dieser Rüben ein passen-

des Stück Feld bestimmt ist, wird dasselbe mitteltief durch-

gepflügt, mit der Egge glatt geezt und dann der Saamen

ganz dünn breitwürfig gestreut; dies erreicht man dadurch,

daß man unter 1 Pfund Saamen ungefähr 4 Meilen

frischen Sand (nicht Flugland) gut durcheinander mischt

und hiermit 2 Maßb. Morgen besät. Da der Thau sehr

wohlthätig auf den Saamen einwirkt, so ist es am besten,

wenn man denselben nach Sonnenuntergang des Abends

ausset und des Morgens früh vor Sonnenaufgang die

Saat leicht, ungefähr 1/2 bis 3/4 Zoll tief untergeet, was

vermittelt ist einer leichten Egge, Rechen oder eines Dorn-

büchels geschoben kann.

Sobald der Saamen aufgegangen ist, was eben nach

dieser Methode nicht lange dauert, so beobachtet man die

Rüben, ob dieselben auch zu dicht stehen und gehe, wenn

das der Fall ist, sogleich mit dem Verbünnen vor, so daß

alle Quadratfuß eine Pflanze stehen bleibt, denn ein dichtes

Varleté-Theater.

Freitag, den 20. Mai.

Auftreten der Tänzerin Fräulein Alice de la Croix

vom Hoftheater zu Dresden.

Fräulein Gattin.

Lustspiel in einem Aufzuge von Görner.

L'ecossaise, getanzt von Fräulein Alice de la Croix.

Badefuren.

Lustspiel in 1 Akt von G. zu Putlig.

Drei Paar Stiefel.

Schwank in einem Aufzuge von Felix Hoffe.

Sonnabend, den 21. Mai.

Im Vorzimmer Sr. Excellenz.

Lebensbild in 1 Akt von R. Hahn.

Becker's Geschichte,

oder:

Am Hochzeitstage.

Liederspiel in 1 Akt von J. J. von Conradi.

Drei Paar Stiefel.

Schwank in einem Aufzuge von Felix Hoffe.

Elysium-Theater.

Sonnabend, den 21. Mai.

Martha,

oder:

Der Markt zu Richmond.

Oper in 4 Akten von Flotow.

Lady Harriet, Durham, Ehren-

fräulein der Königin

Nancy, ihre Vertraute

Lord Tristan Millefort, ihr Vetter

Byronel

Plumlett, ein reicher Pächter

Frau Hamm-Gondelska

Fräulein Bierlinger.

Herr Friedhoff.

Herr Milber.

Herr Wegler.

Abgang und Ankunft

der

Eisenbahnen und Posten

in Stettin.

Abgang:

nach Stargard, Eoslin, Colberg, Königs-

Breslau: Personenzug Mrg. 6 u. 20 M.

Berlin: Mrg. 6 - 30

Pasewalk, Stralsburg, Hamburg:

Personenzug Mrg. 8 - 45

Stargard, Kreuz, Breslau:

Personenzug Bm. 10 - 3

Pasewalk, Prenzlau, Wolgast,

Stralsund: Eilzug Bm. 10 - 35

Stargard, Eoslin, Colberg:

Courierzug Bm. 11 - 26

Berlin, Briesen: Personenzug Mitt. 11 - 50

Berlin: Eilzug Mrg. 3 - 38

Hamburg, Stralsburg, Pasewalk,

Prenzlau: Personenzug Mrg. 3 - 43

Stargard, Eoslin, Colberg:

Personenzug Mrg. 5 -

Berlin, Briesen: Mrg. 5 - 32

Pasewalk, Wolgast, Stralsund,

Prenzlau: Personenzug Mrg. 7 - 19

Stargard, Kreuz, Breslau:

Personenzug Mrg. 8 - 5

Stargard: Gemischter Zug Mrg. 10 - 33

Ankunft:

von Stargard: Gemischter Zug Mrg. 6 u. 15 M

Breslau, Kreuz, Stargard:

Personenzug Mrg. 8 - 32

Stralsund, Wolgast, Neubranden-

burg, Pasewalk, Prenzlau: Persg. Mrg. 9 - 35

Berlin, Briesen: Personenzug Mrg. 9 - 48

Berlin: Courierzug Bm. 11 - 14

Eoslin, Colberg, Stargard:

Personenzug Bm. 11 - 37

Hamburg, Stralsburg, Prenzlau,

Pasewalk: Personenzug Mitt. 1 - 36

Eoslin, Colberg, Stargard:

Courierzug Mrg. 3 - 28

Stralsund, Wolgast, Pasewalk:

Eilzug Mrg. 4 - 23

Berlin, Briesen: Personenzug Mrg. 4 - 35

Breslau, Kreuz, Stargard:

Personenzug Mrg. 5 - 12

Hamburg, Stralsburg, Prenzlau,

Pasewalk: Personenzug Mrg. 7 - 19

Eoslin, Colberg, Breslau, Kreuz,

Stargard: Personenzug Mrg. 10 - 15

Berlin, Briesen: Personenzug Mrg. 10 - 28

Posten:

Abgang:

Kariolpost nach Pommernsdorf 4 u. 5 M. früh.

Kariolpost nach Grabow und Jüllchow (Bölsig) 4 u. früh.

I. Cariolpost nach Grünhof 4 u. 15 M. früh.

I. Botenpost nach Neu-Tornei 5 u. 30 M. früh.

II. Cariolpost nach Grünhof 10 u. 45 M. Bm.

I. Botenpost nach Grabow 11 u. 25 M. Borm.

I. Botenpost nach Pommernsdorf 11 u. 25 M. Borm.

II. " " Neu-Tornei 12 u. - M. Nachm.

I. Botenpost nach Grünhof 12 u. 30 M. Nachm.

Personenpost nach Bölsig 6 u. - M. Nachm.

II. Botenpost nach Grünhof 5 u. 35 M. Nachm.

III. " " Neu-Tornei 5 u. 50 M. Nachm.

II. " " Pommernsdorf 5 u. 55 M. Nachm.

II. Botenpost nach Grabow u. Jüllchow 6 u. 30 M. Abds.

Ankunft:

I. Cariolpost von Grünhof 5 u. 10 M. fr.

II. Cariolpost 11 u. 40 M. Borm.

Kariolpost von Pommernsdorf 5 u. 20 M. früh.

I. Botenpost von Neu-Tornei 5 u. 25 M. früh.

Kariolpost aus Jüllchow und Grabow 5 u. 35 fr.

Personenpost aus Bölsig 10 u. Borm.

Botenpost aus Jüllchow u. Grabow 11 u. 20 M. Borm.

I. Botenpost von Pommernsdorf 11 u. 30 M. Borm.

II. " " Neu-Tornei 11 u. 25 M. Borm.

Botenpost von Grünhof 4 u. 45 M. u. 7 u. 5 M. Ab.

III. " " Neu-Tornei 5 u. 45 M. Nachm.

II. Botenpost von Pommernsdorf 5 u. 50 M. Nachm.

Botenpost aus Jüllchow u. Grabow (Bölsig) 7 u. 30 M. Ab

Frankfurter Lotterie.

Ziehung den 31. Mai und 1. Juni 1870.

Originallosse 1. Klasse à 3. 13 Gr., getheilte im

Verhältniß gegen Postvorschuß oder Posteinzahlung zu

beziehen durch

J. G. Kämel,

Saupt-Kollekteur in Frankfurt a. Main.

Ferdinand Bieck in Schwedt a. d. Oder.

Feine französische Papier-Tapeten

empfangt direkt aus Paris und Metz in ganz vorzüglich schönen feinen Dessins,

Betreff der jetzigen billigen Steuer stellen sich dieselben zu den deutschen Tapeten

billiger und empfiehlt in reicher Auswahl

C. R. Wasse,

Breitestr. 41-42, vis-a-vis Hotel Drei Kronen.

Epileptische Krämpfe (Zollsucht)

h-kt brtstlich der Specialarzt Dr. Killek in

Berlin, jetz: Rontenstraße 45

Perle Al. Gumbert geholt.

Metall-Grab-Kreuze und Denkmale

von Marmor nicht zu unterscheiden, eben so dauerhaft, in der Form noch eleganter und dabei bedeutend billi-

ger. Muster stehen stets zur Ansicht und empfiehlt als etwas ganz Neues, unter Garantie, die Fabrik von

A. Caesar Schmidt, Klempner-Meister, Bollwerk 19.

Wollene Jaquettes und Umhänge,

reine Wolle, nur die neuesten Facons, verkaufen jetzt zu bedeutend herab-

gesetzten Preisen

Monasch & Cohn,

Breitestraße 14.

Grabdenkmäler

in großer Auswahl

empfehl

W. Färber,

große Laßdie, Zachariasgang 6a.

Dienst- und Beschäftigungs-Gesuche.

Musiker werden verlangt im Theater-Bureau für das

Jubiläum. Stadt Stockholm beim Kassier Wiebelitz

von 9 bis 3 Uhr.

Ammen, Köchinnen, Mädchen,

die nach Berlin ziehen w. geg. hoh. Lohn m. f. Mittwoch-

straße 19, 1 Er.

Ein gebildetes Mädchen aus achtbarer Familie sucht

eine Stellung zur Unterstützung der Hausfrau oder selbst-

ständigen Führung der Wirtschaft. Näheres in der

Expedition dieses Blattes unter A. Z. 11.

Bellevue-Theater.

Freitag, den 20. Mai.

Das bemooste Haupt,

oder:

Der lange Israel.

Lebensbild mit Gesang in 4 Aufzügen von Benediz.

Im Vorzimmer Sr. Excellenz.

Lebensbild in 1 Akt von R. Hahn.

Sonnabend, den 21. Mai.

Das Glas Wasser,

oder:

Ursachen und Wirkungen.

Lustspiel in 5 Akten von Scribe.

Anna, Königin von England C. von Migno.

Herzogin von Marlborough Fr. Schmechel-Carlberg.

Henry Saint-John, Vicomte v.

Bollingsbrook Herr Jint.

Walsham, Häfndr ch im Garde-

Regiment Herr Schröder.

Nach dem 2. Akte: Polka militaire, angeführt

von Fräulein Alice de la Croix. Nach dem 4. Akte:

La belle Jardiniere, getanzt von Fräulein

Alice de la Croix.

Stettiner Sommer-Theater.

(Grünhof-Bräueri. Mühlentstraße).

Freitag, den 21. Mai.

Die Braut auf Vieserung, oder:

Eine Spekulation mit England.

Lustspiel in 4 Akten von F. Tieg.

Edward Strong, Herr Löber.

Wib, Kaufmann, Herr Meubert.

Mrs. Wils, seine Frau, Frau Meubert.

Mrs. Wils, deren Tochter, Fr. Jabel.

Karoline, Wils's Nichte, Fr. Wasmann.

Malch, Herr Kowaleky.

Elisab. Maasch, Herr Bollmann.

Versuche,

oder:

Die Familie Flieder Müller.

Dr. Theaterdirektor, Herr Wilsch.